

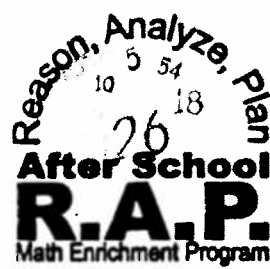
## Framingham 21<sup>st</sup> Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource  
Development  
29 Upper Joclyn Ave.  
508-626-9115



C-Camp at Cameron  
215 Elm Street  
508-879-2290



RAP at Fuller  
31 Flagg Drive  
508-620-4956



LEAP at Walsh  
301 Brook St  
508-626-9180

Setembro 2010

Prezados Pais/Guardiões,

Nós acreditamos que a sua criança poderá beneficiar-se enormemente do nosso programa após a escola. Nós estamos oferecendo uma oportunidade a um número limitado de alunos, de participar e esperamos que seu/sua filho(a) possa aproveitar esta oportunidade. Nós utilizamos dados do MCAS, recomendações do staff da escola e resultados dos boletins para selecionar os estudantes que acreditamos gostariam de participar.

O programa após a escola é oferecido em três sessões e funciona diariamente das 2:25 até 4:30, de segunda à quinta, nas seguintes datas:

<b>Sessão 1:</b>	<b>Setembro 27 - Dezembro 16, 2010</b>
<b>Mini Sessão:</b>	<b>Janeiro 10 - Fevereiro 10, 2011</b>
<b>Sessão 2:</b>	<b>Fevereiro 28 - Maio 19, 2011</b>

**Não haverá programa após a escola nos half days e quando a escola estiver fechada e/ou for cancelada.**

O programa inclui um componente de apoio acadêmico, um lanche saudável e clubes divertidos que oferecem novas oportunidades de aprendizagem aos alunos. No final do dia, transporte limitado é oferecido até algumas paradas de ônibus na vizinhança. **Este ano, haverá uma taxa de materiais de \$20 para cada sessão para ajudar a cobrir o custo do programa.**

Os alunos precisam comprometerem-se a participar de no mínimo dois dias na semana (sempre os mesmos dias), para fazer parte do programa, mas muitos comprometem-se com três ou quatro dias de participação. Uma vez que uma família inscreve sua criança, ela tem a garantia de uma vaga, enquanto o aluno(a) tiver boa frequência. Se a sua criança tiver mais de duas faltas sem justificativa, ele(a) deverá deixar o programa.

Os alunos poderão participar de intra-murais, sessões de ajuda extra com professores, clubes após a escola, banda etc. durante o ano e também participar destas atividades dentro do Programa Após a Escola 21<sup>st</sup> Century. As informações para inscrição estão em anexo. O espaço é limitado.

**Se você tiver qualquer dúvida sobre o programa após a escola, entre em contato com a pessoa apropriada de acordo com a lista abaixo:**

**Cameron Middle School**  
Mrs. Gallagher  
508-879-2290

**Fuller Middle School**  
Mrs. Slason  
508-620-4957

**Walsh Middle School**  
Mrs. Fitzpatrick  
508-626-9181

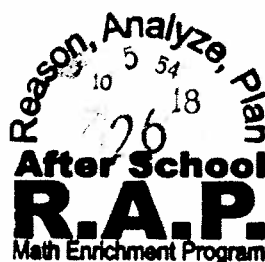
## Framingham 21<sup>st</sup> Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource  
Development  
29 Upper Joclyn Ave.  
508-626-9115



C-Camp at Cameron  
215 Elm Street  
508-879-2290



RAP at Fuller  
31 Flagg Drive  
508-620-4956



LEAP at Walsh  
301 Brook St  
508-626-9180

**RETORNE ESTE FORMULÁRIO COM A TAXA DE MATERIAIS DE \$20 (NÃO RETORNÁVEL) PARA A SECRETARIA DA ESCOLA DA SUA CRIANÇA ANTES DE SEXTA-FEIRA, 17 DE SETEMBRO, 2010.**

Aceitamos dinheiro ou ordens de pagamento. Não aceitamos cheques. Por favor faça a ordem de pagamento para: Framingham Public Schools/Community Resource Development

### FORMULÁRIO DE INSCRIÇÃO

Sessões de Inverno/Primavera:  
27 de setembro – 19 de maio

#### Informação sobre o Estudante:

Nome do Estudante \_\_\_\_\_

Série \_\_\_\_\_ Data de Nasc. \_\_\_\_\_

Professor(a) - Homeroom \_\_\_\_\_

Linguagem Falada em Casa \_\_\_\_\_

#### Informação sobre os Pais:

Nome dos Pais/Guardiões \_\_\_\_\_

Endereço \_\_\_\_\_

Cidade \_\_\_\_\_ Estado \_\_\_\_\_ Zip Code \_\_\_\_\_

Telefone Casa \_\_\_\_\_ Telefone Trabalho \_\_\_\_\_

Celular/Pager \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

Se estudante está retornando ao programa?  Sim  Não

Como a sua criança irá para casa depois do programa?

Ônibus  Caminhando  Será buscada  Outro (descreva) \_\_\_\_\_

Se for usar o ônibus, por favor complete o contrato do ônibus em anexo.

*Para assegurar que as necessidades médicas da sua criança sejam atendidas durante o programa após a escola, por favor liste qualquer problema médico, limitações físicas e/ou alergias: (por favor, saiba que não temos uma enfermeira durante o horário do programa após a escola)*

\_\_\_\_\_

No caso de uma emergência envolvendo a minha criança, eu entendo que será feito todo o esforço para entrar em contato comigo e/ou com a pessoa de contato de emergência. Se eu não puder ser contactado(a), eu dou permissão para que o pessoal médico selecionado pelo adulto responsável pelo programa, dê o tratamento médico apropriado.

Eu dou permissão às Escolas Públicas de Framingham de tirar fotos de mim ou da minha criança \_\_\_\_\_ e de utilizar legitimamente as fotos sem limitações ou reservas.

Assinatura dos Pais/Guardiões: \_\_\_\_\_ Data: \_\_\_\_\_

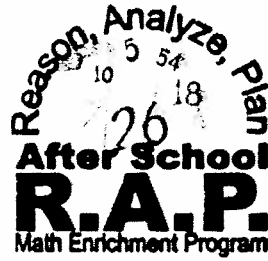
## Framingham 21<sup>st</sup> Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource  
Development  
29 Upper Joclyn Ave.  
508-626-9115



C-Camp at Cameron  
215 Elm Street  
508-879-2290



RAP at Fuller  
31 Flagg Drive  
508-620-4956



LEAP at Walsh  
301 Brook St  
508-626-9180

### Contrato para Passageiros do Ônibus – 2010/2011

Como parte do Programa Após a Escola nós estamos felizes por poder oferecer transporte limitado para casa. Espera-se que os estudantes ajam com respeito e reponsabilidade, não apenas durante o horário do programa, mas também durante o transporte.

Por favor saiba que se formos informados que um estudante está agindo de forma inapropriada no ônibus, ele/ela poderá ser suspenso(a) do ônibus e/ou do programa por um período de 1 até 5 dias. Problemas repetidos resultarão na perda do privilégio de usar o ônibus/van. Obrigado por sua cooperação neste assunto.

#### Normas de comportamento no ônibus:

- Os estudantes precisam de segurança: eles precisam permanecer sentados o tempo todo.
- Os estudantes precisam manter a voz baixa, num nível normal de conversação para não distrair o motorista: sem gritaria, etc.
- Os estudantes precisam respeitar os outros passageiros do ônibus: não usar palavrões, bater, empurrar, etc.
- Os estudantes precisam respeitar o veículo: não jogar lixo ou escrever em qualquer parte do ônibus/van.

#### Paradas de ônibus:

**Por questões de segurança, os estudantes serão deixados apenas nos seus pontos de ônibus determinados pelo Departamento de Transporte das Escolas Públicas de Framingham, a não ser que um acordo tenha sido feito entre os pais/guardiões do aluno, o funcionário do programa após a escola e o motorista do ônibus.**

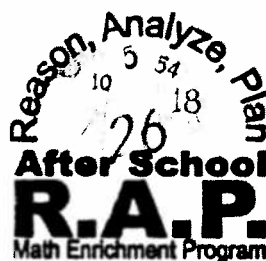
Para poder usar o ônibus, este contrato deve ser assinado pelo estudante e seus pais/guardiões, e retornado à secretaria até 17 de setembro.

Eu \_\_\_\_\_ concordo em agir com respeito e responsabilidade durante o trajeto para casa no ônibus do programa Após a Escola, eu sei que se não o fizer, eu não poderei usar o ônibus.

Assinado: \_\_\_\_\_  
estudante \_\_\_\_\_  
data

Assinado: \_\_\_\_\_  
pais \_\_\_\_\_  
data

# Framingham 21<sup>st</sup> Century Community Learning Centers Middle School Programs



Community Resource  
Development  
29 Upper Joclyn Ave.  
508-626-9115

C-Camp at Cameron  
215 Elm Street  
508-879-2290

RAP at Fuller  
31 Flagg Drive  
508-620-4956

LEAP at Walsh  
301 Brook St  
508-626-9180

## EXPECTATIVAS

### AS REGRAS DA ESCOLA SÃO AS NOSSAS REGRAS

- Venha preparado(a) para participar e se divertir.
- Ausências não justificadas resultarão na EXCLUSÃO dos passeios e/ou do programa após a escola
- Todas as perguntas e comentários são importantes. Por favor, tenha consideração pelos outros quando você tiver algo para compartilhar. Uma pessoa falando de cada vez.
- Mantenha a sua voz em um volume normal de conversação: sem gritar.
- Respeite o espaço pessoal e a propriedade dos outros.
- Ouça e siga as instruções na primeira vez em que forem dadas

Se você escolher não seguir as regras acima:

Primeira Vez: Você receberá uma advertência verbal

Segunda Vez: Seus pais serão chamados e você será mandado(a) para casa.

Eu revi e entendi as expectativas e consequências por não atingir as expectativas acima. Eu tentarei fazer boas escolhas no que se refere aos procedimentos e expectativas. Por favor, assinie e devolva até 17 de setembro.

Assinado: \_\_\_\_\_ data

estudante

data

\_\_\_\_\_ data

Pais/guardiões

data

\_\_\_\_\_

telefone

## Club Selections

Monday	Teacher	Tuesday	Teacher	Wednesday	Teacher	Thursday	Teacher
Cooking – French Cuisine	Ms. McCullen	Cooking	Ms. Prioa	Cooking –	Ms. Woodard	Youth Academy	
Sports	Mr. Greely	Dungeons & Dragons (Beginners)	Mr. Kelberman	Photography	Ms. Jimenez	Jump Start to College	(TBA)
Dungeons & Dragons (advanced)	Mr. Kelberman	WOW	Liz Blake	Scrapbooking	Ms. Podسادowski	Sports	Mr.
Game Design	Ms. Zingarelli	Sewing (beginners OR advanced)	Ms. McCullen	School Store	Ms. ZingarelliZingarelli	Crochet	Ms. Williamson

Students or Parents/Guardians \_\_\_\_\_

\* Please circle above the days and clubs that you would like to attend.

Please make sure that you have chosen at least 2 days.

\* Note: Make 2 choices per day and number them (1 or 2) as to your preference

\_\_\_\_\_

Please return the completed forms to Mrs. Gallagher in the Main Office by Wednesday September 22, 2010

### Simple Stitching

Discover the basics of sewing! Learn to do simple hand sewing, including mending, hems, and buttons, as well as how to use a sewing machine. We will complete several different small projects, including pot holders, pillows, and bags. The class will culminate in a more complex final project-- a garment of the student's choosing.

### Sports

We will be utilizing the gym, physical education equipment, and as weather becomes milder, the back fields. We will be starting out with basketball, and when the weather gets warmer, we will go outside and play ultimate Frisbee. There will also be days when we take a break from those sports and play such indoor games as zoo ball, mooseball, and kickball, as well as outdoor kickball and wiffle ball.

### Cooking

"Cooking with Kids" provides the opportunity for kids to try diverse, healthy meal and dessert recipes that kids actually like and can make at home.

### Photography

In this club, students are taught how to use a camera, take photographs, edit and print them. While taking photos, students will be taught what is the best angle, lighting, and setting on the camera to use. Students will work together and will critique each other's work. Students will also be working with the Yearbook and Newspaper Club during the second Semester of C-CAMP.

### Beginning Dungeons and Dragons

If you are interested in learning how to play this exciting role playing game, join this club and you will learn from our very own pros here at Cameron Middle School

### Advanced Dungeons and Dragons

Students will enjoy a continuation of the exciting adventures of this game. Students who have taken advanced or beginning Dungeons and Dragons earlier this year may join.

### Scrapbooking

A picture is worth 1,000 words and it is important to preserve those memories. In scrapbooking, students will learn unique and creative ways to enhance their memories and create albums that they will have for a lifetime.

### Crocheting

Calling all fashionistas! Ever wanted to create your own accessories? Learn to put your own unique stamp on your outfits by creating your own clothes and accessories through crochet. In this class you will learn the four basic stitches that make up all crochet projects. You will start by making a scarf and then if time permits you will be able to choose a second project which could include creating flowers to decorate scarves, sweaters etc, making a purse or a cell phone/ipod case.

### Jump Start to College

Students in this club discuss the realities and myths about college. Students will take campus tours and will get information on how to apply and will experience filling out an actual college application. Students will also discuss college costs, financial aid, and other college related topics. Students will also research actual career paths they may be interested in.

### School Store

Students in this club will continue to learn about sales and marketing. We anticipate that sales will SOAR as we head into the second Semester of the Cameron School Store.

### Youth Academy

It is an opportunity for students to meet and interact with local police officers and firefighters. They will learn the many different aspects of the job through hands on activities, demonstrations, and field trips to the police station and fire station. Learn what a real SWAT team does, watch how the K-9 Unit specially trained dogs capture criminals and sniff out drugs. Everyone gets a specially made T-Shirt with the official Youth Academy logo.

### WOW

The TD Bank WOW Zone is a comprehensive financial literacy program created by TD Bank. Our goal is to provide children and teens with valuable information about money, saving, banking and investing. Designed to be educational, fun, and interactive, our programs provide a solid foundation for everyone to create a strong financial future.